

Actu **African Continental Free Trade Area** *Déclarations*



Loading of aluminium ingots

Cameroon's first containerised export sets sail

On 5 July 2024, the Douala-Bonabéri port hosted the official ceremony to launch Cameroon's first containerised export to Algeria under the AfCFTA regime. The shipment consisted of 100 tonnes of aluminium ingots produced by ALUCAM (**Aluminium du Cameroun**), for ALFILECT, an Algerian company specialising in the manufacture of electric cables. The partnership between ALUCAM and ALFILECT, in search of an aluminium supplier, was established at the Intra-African Trade Fair (IATF) held in Cairo, Egypt, in November 2023.

The ceremony in Douala was presided over by **Trade Minister Luc Magloire Mbarga Atangana** in the presence of a large number of guests, with special focus on **Mr. Auguste Mbappe Penda**, General Manager of the Cameroon National Shippers' Council (CNSC) and Chairman of the Ad hoc Sub-committee charged with monitoring the implementation of the AfCFTA guided trade initiative. The Sub-Committee and the CNSC received a standing ovation for their support in this expedition. At the IATF trade fair, the CNSC covered the entire cost of travel for seven (7) Cameroonian SMEs and shippers specialised in Made in Cameroon products. Several business partnerships were established there to promote trade.



M. Luc Magloire MBARGA ATANGANA
Ministre du Commerce

«Il faudra bien féliciter le CNCC pour son encadrement»

«Cet évènement est d'une importance capitale pour les échanges commerciaux de notre pays sous l'ère de la ZLECAF. J'en profite pour saluer l'action menée par le CNCC dans la sensibilisation et l'accompagnement des PMEs à l'ère de la ZLECAF.»

M. Auguste MBAPPE PENDA
Directeur Général du CNCC

«Nous encourageons les échanges commerciaux entre les PMEs africaines»



«Tout en adressant mes sincères félicitations à ALUCAM-Cameroun et à ALFILECT-Algérie pour ce rêve devenu réalité, je voudrais également encourager les PMEs africaines à exporter et importer sous le régime de la ZLECAF.»



Participants at the training

Customs regimes in the CEMAC zone

On 10 and 11 July 2024, some 100 business persons and actors of Cameroon's foreign trade took part in an awareness-raising seminar at the Cameroon National Shippers' Council (CNSC). This seminar themed «**Understanding CEMAC customs regimes to optimise customs declarations**» was organised by the CNSC to raise awareness about existing customs regimes, with a view to improve the fluidity of trade within the sub-region. Discussions mainly focused on the difficulties encountered by shippers in the submission of their ECTN requests and the optimisation of customs declarations. The seminar also featured presentations on the different customs regimes.

ARRÊT SUR IMAGE

Drague Chantal BIYA

Retour triomphal au Cameroun

Longue de 54m avec une profondeur de dragage de 12m, la drague multifonctionnelle Chantal BIYA est de retour au port de Douala-Bonabéri depuis le 16 août 2024. Après près de 2 ans de réparation au Nigéria, elle est aujourd'hui fonctionnelle pour les travaux de dragage, d'entretien, de l'approfondissement des plans d'eau, darses, pieds de quai et chenaux, et balisage.

Directeur de la Publication: Auguste MBAPPE PENDA - **Rédacteur en Chef:** DIPPAH KAYESSE

Secrétaire de rédaction: Blandine Stella NKAMA- **Traducteurs:** Christopher AGWAGWA VIYIH,

Randolph NJUME - **Rédacteurs:** DIPPAH KAYESSE, Luc NDOB, Blandine Stella NKAMA, Randolph NJUME, Cathérine MELLA KAMDEM. - **Photographie:** Fabien II AMOUGOU, Junior OKOUMAMA, Jean Marcel HELL. - **Infographie:** Jean Marcel HELL.



Actu

FORMATION



Actu

JCT- 2024



Les participants au séminaire de formation



Opening ceremony

Le CNCC sensibilise sur l'étiquetage des produits

Le Conseil National des Chargeurs du Cameroun (CNCC) a organisé le 31 juillet 2024 à Douala, la deuxième session de l'atelier Level up your business sur « *l'importance de l'étiquetage des produits pour la compétitivité des PMEs* ». Ces travaux avaient pour objectif d'aider les promoteurs de PMES à développer leurs entreprises à travers la normalisation et l'étiquetage des produits. « *Il est très important de bien renseigner les informations sur un produit lors de sa fabrication et de respecter la présentation du code barre sur l'étiquette* », a déclaré Mme Catherine SAYOU NGBA, Responsable de la certification des produits locaux à l'ANOR. Les participants visiblement satisfaits des travaux ont également été renseignés sur l'importance de l'emballage et de l'étiquetage d'un produit.

Celebration of the Chadian Shippers' Days

The Chadian Shippers' Council (COC-Tchad) organised the first edition of the Chadian Shippers' Days from 11 to 13 July 2024 in Ndjamenia on the theme « *Facilitating cargo transit and transport for landlocked countries: tackling logistical and operational challenges* ». It is noteworthy that most of the goods leaving or bound for the Republic of Chad transit through the Cameroonian ports of Douala and Kribi, which explains the remarkable presence of the Cameroon National Shippers' Council (CNSC) at the event.

It was an opportunity for Mr. Cham Etienne Bama, Technical Advisor No.1 at the CNSC and Regional Director of the CWEIC-HUB for Cameroon, Gabon and Togo, to deliver a brilliant presentation on the role of shippers' councils in the implementation of the AfCFTA, highlighting the opportunities offered by the AfCFTA for African shippers' councils. As regards cooperation ties, the CNSC and COC-Chad effectively cooperate in various activities to promote bilateral trade.



Actu

RECONNAISSANCE



M. Auguste MBAPPE PENDA

Honneur à M. Auguste MBAPPE PENDA

L'Assemblée Générale de la Chambre Arbitrale Maritime de Paris (CAMP), institution que préside le Pr Philippe DELEBECQUE a inscrit le 28 juin 2024, M. Auguste MBAPPE PENDA, Directeur Général du Conseil National des Chargeurs du Cameroun (CNCC) dans la catégorie des « *Praticiens* », faisant de lui, Arbitre international dans le domaine de Droit Maritime. Cette consécration est une reconnaissance de la diplomatie maritime du Cameroun conduite par Son Excellence, le Président Paul BIYA, Chef de l'Etat. Sous la direction de M. Auguste MBAPPE PENDA, le CNCC a organisé au Cameroun et participé à l'étranger à plusieurs rencontres scientifiques internationales sur les questions du commerce et de droit maritime.

 Actu

COMMERCE TRANSFRONTALIER



Achats et ventes effectifs

Le CNCC lance le marché périodique de Ngoulentang

L'esplanade du Centre de vie CNCC de Ngoulentang dans la région du Centre, une réalisation du Conseil National des Chargeurs du Cameroun (CNCC), a servi de cadre, du 26 au 28 juillet 2024 à la tenue de la première édition du marché périodique du CNCC. La cérémonie de lancement était présidée par **M. François ETAPA**, Préfet du Département du Nyong et Mfoumou assisté de **M. Auguste MBAPPE PENDA**, Directeur Général du CNCC, des élites locales et de nombreux invités. « *Le but était d'amener les femmes rurales à sortir leurs produits des bassins de production en vue de leur écoulement dans les marchés voisins* », a déclaré **M. Auguste MBAPPE PENDA**. Des centaines de femmes issues de plusieurs associations féminines du département de Nyong et Mfoumou, ont eu l'opportunité de faire connaître la richesse du terroir à travers une variété de produits vivriers naturels et transformés. Les Présidentes du Réseau des Associations féminines de l'arrondissement d'Ayos, ont remercié le CNCC pour cette heureuse initiative. Le CNCC envisage de faire de ce marché périodique un rendez-vous qui se tiendra chaque dernier jeudi du mois.

Actu

SAGO



Des visiteurs sensibilisés au stand du CNCC



Actu

FOTRAC



Winners brandish their recognition awards

CNSC lends support to FUTPAC

The Cameroon National Shippers' Council (CNSC) participated in the 15th edition of the Central Africa Annual Cross-Border Trade Fair (FOTRAC) in Ebolowa from 12 to 21 July 2024, providing support to local SMEs. As part of its mission to promote cross-border trade and assist SMEs, the CNSC paid 'all expenses included' for the registration, travel and accommodation of women from the Cameroonian Federation of Common Initiative Groups engaged in the processing of agricultural products, known by its French acronym FUTPAC, at the 2024 edition of this annual trade fair.

The CNSC's exhibition stand allowed FUTPAC to showcase various locally-processed products with a view to promoting the 'made in Cameroon' brand. These included cassava-flavoured Bayles, dried safou, dried mango, maize porridge, fruity tapioca and many other consumer products. The CNSC also sponsored their participation in the competition for the best processed food products in Africa where they won 12 medals, including 5 gold, 4 silver and 3 bronze medals.

Le CNCC en vitrine au Salon

Du 20 au 22 juillet 2024, le Conseil National des Chargeurs du Cameroun (CNCC) a fait partie des 200 exposants au Salon de l'Action Gouvernementale (SAGO) qui s'est déroulée à Yaoundé sur le thème « *Gouvernance et amélioration des conditions de vie des citoyens* ». Dans son stand d'exposition à l'intérieur du dôme du Ministère des Transports et décoré aux couleurs de l'entreprise, le personnel du CNCC a reçu du simple visiteur aux membres du Gouvernement. Tous ont félicité le CNCC pour ses réalisations en faveur de la promotion du commerce extérieur. Les missions, réalisations et projets du CNCC ont été présentés au public, c'est le cas des centres de vie CNCC, de la présence du CNCC dans les 10 régions, du portail électronique du commerce extérieur, ***Cameroon Trade Hub*** et des missions du CWEIC-HUB Cameroun-Gabon-Togo logé au CNCC.



Actu

DOUALA MARITIME MUSEUM



Storm Room experience

New attractions for the public

The Douala Maritime Museum has launched two new attractions since 1 July 2024: the '**Storm Room**' and the '**Virtual Tour**'. The cutting of the symbolic ribbon to mark the official opening of these attractions to the public was done by **Mr. Auguste Mbappe Penda**, General Manager of the Cameroon National Shippers' Council (CNSC) and **H.E. Mauro Battistella**, Honorary Consul of Italy in Douala. The «**Storm Room**», an outcome of cooperation ties between Cameroon and Italy, is a 3D ride in dugout canoes with the associated wave, water splashes and fog sensations as on the high seas, while the animated film MALOBE is projected. The '**Virtual Tour**' of the Museum is a remotely guided attraction, retracing the origins of the Douala Maritime Museum and the life of Cameroon's coastal peoples through photographs.



Actu

MUSÉE MARITIME DE DOUALA



Des enfants présentant leurs attestations

Des attestations de participation pour le clap de fin

La IX^e édition du programme « **Vacances ludiques et pédagogiques** » au Musée Maritime de Douala au profit de jeunes vacanciers a connu son clap de fin le 16 août 2024. « *Ce programme visait à offrir aux enfants des moments mémorables de vie en communauté et à promouvoir les valeurs traditionnelles* », a souligné **M. Landry MASSOMA**, Responsable du Musée. Les enfants dont l'âge variait entre 5 et 15 ans ont organisé un spectacle alléchant de clôture devant un public essentiellement constitué de leurs parents. Sous l'encadrement des moniteurs culturels, ces jeunes fortement applaudis, ont présenté le fruit de six semaines d'apprentissage. Sur le podium, les enfants ont égaié le public à travers des spectacles sous forme de contes, danses, chansons et pièces théâtrales en langues locales. Les peintures sur toile ont également été appréciées du public.



Actu

DOUALA MARITIME MUSEUM



Brazilian sailors visit the museum

Group visits to the museum



Reportage Photo

Cérémonie officielle d'ouverture du marché périodique de Ngoulentang 26 - 28 juillet 2024

